

Por favor envíen todas las
comunicaciones a:
PO Box 459
Grand Central Station
Nueva York, NY 10163, EE. UU.
Fax: +1 212 870 3003

Julio de 2023

Estimados amigos de AA:

Reciban cordiales saludos de la Oficina de Servicios Generales.

Tras haber celebrado la Conferencia de Servicios Generales de este año, la oficina está avanzando a toda marcha en la implementación de la conciencia de grupo de la Comunidad. Nuestra Conferencia es la mejor expresión de nuestra Segunda Tradición. Luego de la Conferencia, he podido oír personalmente a los delegados mencionar repetidamente su gratitud por la oportunidad, el tiempo y el espacio que tuvieron de expresarse plenamente en la Conferencia.

El mes pasado, los presidentes de la Junta de Servicios Generales, AAWS y el Grapevine (Mike, Cathi y Paz) visitaron la oficina. Fue una maravillosa expresión de apoyo por su parte, ya que participaron en una sesión de compartimiento muy productiva e informativa que tuvo lugar durante una reunión especial de los miembros del personal de la OSG. Chris C. y Janet Bryan del AA Grapevine también estuvieron con nosotros. Compartimos abiertamente acerca de la desafiante carga de trabajo de los custodios, directores y empleados de ambas oficinas, así como los cronogramas y fechas límites necesarios para llevar a cabo las traducciones adecuadamente. Hay una cantidad importante de comités especiales y subcomités, así como grupos de trabajo de los custodios, que requieren apoyo del personal de la oficina y la traducción oportuna de documentos. Es vital que cada comité establezca cronogramas razonables para la concreción de su trabajo, para que se incluya un tiempo adecuado para la traducción y la entrega. Esto requiere de todos una buena comunicación y comprensión de las expectativas. Estoy muy agradecido a los presidentes de las juntas por su disponibilidad para participar en estas discusiones y procurar soluciones que nos permitan trabajar efectivamente y en base a principios.

Esta visita y las conversaciones que generó fueron una de las mejores expresiones de apoyo hacia la oficina. También fueron un gran ejemplo de la unidad entre la oficina y las juntas. Como muchos de ustedes, me gusta comenzar mi día con la lectura de la cita diaria del Grapevine. La siguiente cita me pareció muy adecuada para la reflexión sobre esta visita:

“La unidad de nuestra Comunidad, el amor que nos tenemos y que atesoramos, la buena estimación que el mundo tiene hacia nosotros —todos ellos— son producto de la integridad, que bajo el favor de Dios hemos tenido el privilegio de lograr. Por ello, sigamos buscando el honor genuino, y ahondando en su práctica en todos nuestros asuntos”.

El amor mutuo, la integridad, el honor genuino —practicados en todos nuestros asuntos—. Esta visita fue un gran ejemplo de la unidad en acción, y esperamos seguir derivando soluciones de esta sesión de compartimiento tan fructífera.

Como siempre, quiero que sepan que estamos aquí para servir a la Comunidad, y que nos sentimos agradecidos por su apoyo y por la confianza que depositan en nosotros y en sus compañeros.

Con gratitud por todo lo que hacen por AA,

Bob W.

Gerente general de la OSG